



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 Sayaluca Cadempino Lugano **JNR**

CLUB 2 La Baroche _____ **JNR**

Lieu / Ort **Cadempino** Date / Datum **16.09.2017**
Location / Luogo _____ Date / Data _____

Start / Beginn **11:00** End / Ende **13:00**
Début / Inizio _____ Fin / Fine _____

Match Number / Index **POJN04**
Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato _____ Amical / Amichevole _____

Tournament / Turnier _____
Tournoi / Torneo _____

Other / Sonstiges **X** Spectators / Zuschauer
Autre / Altro _____ Spettateurs / Spettatori **62**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. _____
Surname / Name No Lic. / Tess. _____
Forename / Vorname Prénom / Nome _____
Signature / Firma Unterschrift _____

Time Keeper Chronométrateur **209337** **ROSSELLI Simone**

Official scorer Marqueur **209294** **FUCHS POZZI Edith**

Referee 1 Arbitre 1 **207003** **BOSON Alain**

Referee 2 Arbitre 2 **9800** **ORTELLI Moreno**

Tech. Director Directeur tech. _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	1	19	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Sayaluca Cadempino Lugano	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	1	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Overtime / Verl. ProL. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. _____

COACH _____
Surname / Name Nom / Cognome _____
Forename / Vorname Prénom / Nome _____
Signature _____ **97159**

FALLET Steve

1 Sayaluca Cadempino					Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17	C	GONCALVES Daniel	210352	01:04	33	90	1					24:26	18	2	26:26	A
33	A	BERNASCONI Daniel	207459	02:25	33	17	2					27:52	11	2	29:52	B1
31	G	GAMBA Leonardo	212312	02:49	33	17	3					39:57	88	2	41:57	C1
	G			06:12	33	17	4					57:05	94	2	59:05	M2
8		BARDOCCI Riccardo	209440	08:35	33	17	5					58:23	11	2	60:00	B1
88		FERRETTI Alessandro	212316	14:03	8	22	6									
22		LUCCHINI Alessio	212439	14:26	17	94	7									
99		POZZI Giorgio	207203	19:57	17	33	8									
90		CORNARO Edoardo	212313	20:54	33	22	9									
94		ROSSETTI Noe	214231	30:01	11		10									
18		BERNASCONI Johnny	214140	34:30	11	94	11									
11		PFIRTER Axel	209296	44:13	33	22	12									
15		XAIS Marco	212498	50:10	33		13									
				52:13	99	17	14									
				54:11	15	33	15									
				55:21	33	22	16									
				55:46	88	33	17									
				56:17	17	90	18									
				59:55	88	17	19									
COACH _____					TOTAL 19					TOTAL 10 min						
					TIME OUT _____					TOTAL _____						
										10 min						
2 La Baroche					Goals / Torschützen / Buts / Reti					Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
4	C	VARIN Thibault	209345	19:05	34		1					34:21	34	2	34:30	A
34	A	WIDMER Pierre	210278	56:26	11	14	2					38:49	59	2	40:49	I
29	G	CHARMILLOT Donat	212492									39:57	14	2	41:57	C1
	G											48:42	23	2	50:10	G1
30		LIEVRE Baptiste	208017									58:23	14	2	60:00	J1
23		FROIDEVAUX Jimmy	210152									59:34	30	2	59:55	S2
59		AMSLER Jordan	211151													
11		BERTAZZOLI Marco	217608													
14		HUBER Théo	208306													
COACH _____					TOTAL 2					TOTAL 12 min						
					TIME OUT _____					TOTAL _____						
										12 min						